

Addio Dottor Störel!

di Gregor Keller

All'età di 71 anni il giorno 11 agosto 2001, è deceduto il Dr. Hans Störel. La sua vita riflette un pezzo di storia del dopoguerra tedesco.

Dovette lasciare la sua città natale di Breslavia nel 1946. Studiò Slavistica ed anglistica dal 1950 al 1954 a Lipsia. Successivamente fino al 1992 operò all'università di Lipsia come lettore di lingue straniere. Già durante il periodo di studi ha raggiunto la capacità di stenografare in stenografia a 400 sillabe ed ottenuto il diploma statale per l'insegnamento della stenografia.

Dopo la fondazione della "Società tedesca per la Stenografia e dattilografia della DDR" (GSM), è diventato membro della squadra "nazionale della DDR" e grazie alle sue straordinarie prestazioni stenografiche ha partecipato a molti Campionati dell'Intersteno.

Ha anche ricoperto diversi incarichi nell'Intersteno: Dettatore dei testi di gara, Membro della giuria di lingua tedesca, più volte era stato il presidente della giuria per la stenografia e dal 1987 al 1989, fino al congresso a Dresda, egli fu presidente dell'Intersteno.

Da 1970, ha ricoperto diverse cariche anche nell'organizzazione stenografica locale e nel GSM. È stato Presidente dal 1987 a 1990 e poi presidente dello Stenografenverbandes tedesco orientale fino al 1994. È stato Presidente del gruppo Intersteno tedesco dal 1992 al 1998 e alla riunione generale a Würzburg del 1998 fu nominato Presidente onorario.

La Stenografia ha avuto un ruolo importante nella sua vita. Le sue notevoli conoscenze specialistiche si riflettono nei suoi contributi. Tra l'altro, collaborò alle basi per il confronto delle prestazioni stenografiche nelle diverse lingue, su cui oggi si basa il regolamento per la gara internazionale di stenografia dell'Intersteno. Il suo consiglio era continuamente richiesto e l'ha sempre dato amichevole, amabilmente e con competenza. Era anche ancora attivo nei parlamenti come stenografo, finché la salute glielo ha permesso.

Lo scrittore di queste righe (che si fonda essenzialmente su un contributo del Dr. Gutzler allo Stenografenzeitung del 1995) ripensa molto volentieri ai momenti passati assieme al Dr. Störel sempre amichevole e ricco di umorismo. Egli ha facilitato con slancio rilevante il processo di riunificazione sia nell'Intersteno che nell'unione tedesca degli stenografi.

Dopo una pesante malattia, divenuta sempre più grave ha cessato di vivere il giorno 11 agosto.

Lo ricorderemo sempre e sono certo che il suo spirito continuerà ad operare in noi.